

ΙΣΤΟΡΙΑ ΠΟΛΕΜΟΥ

¹ Ήσάν πότε δύο γείτονες ἡγεμόνες, οἱ ὄποιοι ἦσαν
καλοὶ φίλοι μεταξύ των. Συγχάκις ἐκένωσαν τὰ ποτήριά
των εἰς τὴν αἰώνιαν φίλιαν τυν.

Μιαν φοράν ό δασοφύλακτοῦ ἑνὸς ἐφόνευσε λαγών,
ὅτις εἶχε διαβή τὰ σύνορα. Ο δασοφύλακτοῦ ἄλλου
ἔτρεξεν, ἔγινην ήτη ἕρις μεταξύ των καὶ ή ὑπόθεσις ἐφίδεσ
μέχρι τῶν ήγεμόνων.

Ο εἰς τούχυριζετο, ὅτι ὁ λαχως ήτο ιδεικός του, διότι ἐκ τῆς ιδεικής του περιοχῆς εἶχεν ἔκφυται, ἢ δὲ ἄλλοις διότι ἐφενεύθη ἐπὶ τοῦ ιδεικοῦ του ἑδάθους.

Τούτου ἔγενοι, οἱ ἡγεμόνες ἦρισαν, καὶ ὅτε ἀπέκωφίσθησαν, ἥσαν ἀπόγονοι ἔχθροι.

Ἐπῆγαν λαιπὸν πρὸς τοὺς ὑπηκόους τῶν καὶ εἰπον
πρὸς αὐτούς: «Οἱ γείτων ἡγεμώνεις εἶναι ἔχθρος μού. Τὸ δί-
καιον κατεπατήθη βανάνσως, πρέπει νὰ τὸ ὑπερασπίσωμεν,
ἄλλως θὰ χαθῇ ὁ κόσμος. Διὸ, κατακρεούργησατε ὅσους
δύνασθε ἀνθρώπους ἐκείνου, πυρπολήσατε τὰς πόλεις του
καὶ καταπατήσατε τοὺς ἄγγρους του, ἐν ἀνάγκῃ δὲ φονεύ-
θητε καὶ σεῖς».

Οι ἄνθρωποι θύεσαν τοὺς πῖλους τῶν καὶ ἐφύνατο: «Ο, τι κάμνει ὁ ἡγεμών μας εἶναι καλῶς καρυωμένον. Εμπρὸς, ἀδελφοί, εἰς τὴν πόλεμον ὑπὲρ τοῦ δικαίου!»

Καὶ ἀπὸ ἀμφότερα τὰ μέρη ἐξεστράτευσαν καὶ ἀλλήλων· τὰ πυροβόλα ἐμυκῶντο καὶ οἱ ἄνθρωποι κατακρεουργοῦντο. Τὰ σπαρτά τῶν χωρικῶν ἐποιεῖσθαισαν μὲν αἷμα καὶ κατεπατήθησαν. Ἀλλὰ τοῦτο ἦτο καλὸς κοπρισμὸς, ἔλεγχον οἱ οἰκουμενολόγοι. Καπυὸς ἐρυθρὸς ἐξήρχετο τῶν πόλεων.... Τότε ἐπῆγεν ὁ εἰς ὑγειῶν πρὸς τὸν ἔτερον καὶ εἶπεν: «Αδελφὲ, εἴχον ἄδικον καὶ θάσοι ἀποδώσω τὸν λαγών».

Ο δὲ λαγώς εἶχε βεβαιώσεις σαπηὴ ἐν τῷ μεταξύ.

Καὶ οἱ ἡγεμόνες ἐώρτασαν μεγάλως τὴν συμφιλίωσιν τῶν. Οἱ κώδωνες ἤχησαν, τὰ πυροβόλα ἔδρόντησαν, λευ-χεῖμονες κόραι ἔρριπτον ἄνθη, καὶ τὰ παιδία τῶν σκυ-λείων ἔψαλλον πατριωτικὰ ἔφυσατα, ἐγένοντο πολλαὶ προ-πόσεις εἰς τοὺς ἐνδέξους καὶ ἀδελφωμένους ἡγεμονικούς οἰκους, ὁ δὲ δῆμαρχος ἐξεφύνησε μακρότατον πανηγυρί-κὸν, ἐν τῷ μέσῳ τοῦ ὅποιου οἱ ἀκροσταῖται ἀπεκαμάθησαν· κατὰ δὲ τὸ τέλος ἐξέπυνθησαν πάλιν ὑπὸ τῶν βροντερῶν ζη-τωκραυγῶν. Ἐκάτερος τῶν ἡγεμόνων ἔδωκεν αὐτῷ πα-ράστημον, καὶ ἡ ὑπόληψίς του ηὗξησεν ὅσον καὶ ἡ κειλία του.

Ο δήμαρχος εἶχεν υἱὸν, ὃστις εἶχε ἐκστρατεύσει ὑπὲρ τοῦ δικαιίου. ἀλλὰ δὲ γε εἶγεν ἐπιστρέψει πλέον. . .

(Ex. 28 y Négy Műterem Schlosser)

Η ΠΡΟΣ ΤΑ ΑΝΩΗ ΑΔΥΝΑΜΙΑ
ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΟΣ ΓΟΥΛΙΕΑΜΟΥ

Ἡ κυριωτάτη τοῦ σιδηροῦ καὶ ἀκαταπονήτου τούτου ἀγνθράπου ἀδυναμίαν, ἐκτὸς τῆς πρὸς τὰς ὥραιάς γυγαι-
κείας μορφᾶς, ἦτο καὶ ή πρὸς τὰ ἄγθη, δι' ὧν πάντοτε
ἥσκε κατατάσσοιτε τὰ δώματά του. Ἡ ἀδυναμία αὕτη
εἶναι γενικὴ τοῦ ἴσχυροῦ τῶν Χοειτζόλλερν γένους, πάν-
τες δὲ οἱ πρόγονοί του εἴχον καὶ ίδιαιτέραν ἔκαστος ἀδυ-
ναμίαν πρὸς ἐν τι ἄγνοιο, ὅπερ κατήντα οὕτω τὸ σύμβολον
τῆς ἀγάπης του. Θύτως, ή μῆτηρ του, ή ὥραιά βαστήσσει
Λουΐζα, ἡγάπα περιπαθῶς τὰ εὔσομα ρόδα, τὰ ὄποιες δι'

όλου τοῦ ἔτους δὲν ἔλειπον ἐκ τῶν αἰθουσῶν της. Καὶ οὐδέ της λοιπὸν Γουλιέλμος, ἡγάπα μὲν πάντες τὰ ἄνθη — «Οἱ αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος ἀγαπᾷ τὰ ἄνθη» — λέγεται καὶ τὸ πασίγνωστον δημοτικὸν ἄσμα τὸ περιγράφον τὸν ἥρωα τοῦτον, ιδιαιτέρων ὅμως ἀδύνατίν ήσθάνετο πρὸς ἐν τι τὸ σοσμόν, ἀλλὰ καλλίχρους ἄγριον ἄνθος τῶν ἄγρων, τὸν γλαυκὸν κόσμον (Kornblumē), ἐξ τοῦ ὄποιού ἐφρόντιζον νά τῷ προσφέρωσι πανταχοῦ ἀνθεσθόμαξ καὶ στεφάνους. Οὐδὲ λόγος τῆς τοιωτῆς προτιμήσεως του ἔχει τὴν ἀρχὴν του εἰς συγχινητικόν τι ἐπειτέρω, τὸ ὄποιον διηγεῖται εἰς τὰ μάνημονεύματά του, ἡ κυρία τῆς τιμῆς καὶ ἐπὶ πολλὰ ἔτη σύντροφος του βίου τῆς βασιλίσσης; Λουίζης κόμησσα Φ.δ. Ήτο θέρος του 1803, λέγει, ἡ Πρωσία εἶχε θραυσθῆ ἐριετιῶς μετὰ τὴν φθεράν ἡτταν τοῦ Ἀσυροστατή, καὶ ἡ βασιλικὴ οἰκογένεια ἐκπιπτώτος ἔφευγε μετημφίεσμενή τὰς καταδικαύουσσας ὁρδας τοῦ Κορσικανοῦ. Η βασιλίσσα Λουίζα μετὰ τῶν πέντε τέκνων της, ἔφευγεν ἐπὶ δύο ἀγοραίων ἀμάξῳ ἐκ Τελσίτης εἰς Μεμέλην. Οἱ τρεῖς νεώτεροι βασιλιόπαιδες εὐρίσκοντο ἐπὶ τῆς πρώτης ἀμάξης μὲ τὴν κ. Φόδη, οἱ δὲ διαδόχοις, δωδεκαετῆς τότε καὶ ὀδεκαετῆς ἀδελφός του Γουλιέλμος μετὰ τῆς βασιλίσσης, εὐρίσκοντο ἐπὶ τῆς δευτέρας ἀμάξης. Ή φυγὴ ἐγένετο μετὰ φόδου, καὶ ἐπιμόχθως, διότι αἱ σύμμαχαι ἐστεκούν υπὸ τὸ βάρος, τῶν ἀποσκευῶν. Αἴφνης ἐν τῷ μέσω τῆς πεισάδος ἐθραύσθη εἰς τρόχας τῆς δευτέρας ἀμάξης, η δὲ βασιλίσσα καὶ οἱ δύο νιοί της ἐξελθόντες αὐτῆς εὐρίσκοντο ἐν ἀπορίᾳ καὶ ἀγωνίᾳ ἐν τῷ μέσῳ τῶν ἄγρων. Οἱ ἀμαξηλάτης τρέξεν εἰς τὸ πλήσιον χωρίον νά καλέσῃ ἀμαξιόπηγὸν τινα πρὸς ἐπιδίορθωσιν τῆς ζημίας, η δὲ βασιλίσσα μετὸν συίους της ἀπεσύρθησαν υπὸ τὴν σκιὰν μεμονωμένου δενδρού, ἐν τῷ μέσῳ σπαρτῶν. Ἐκεὶ τὰ παιδία, ὅπως παρηγορήσωσι τὴν πλήρη πικρίας μητέρα των καὶ παιζόσσαντα καὶ αὐτὰ, ἐμάζευσον ἐκ τῶν γλαυκῶν τοῦ ἄγρου ἀγθέων τοῦ κυάμου καὶ ἔρριπτον αὐτὰ εἰς τὰς ἀγκάλας τῆς βασιλίσσης, αὔτη δὲ πλεξεν ἐξ αὐτῶν στεφάνους καὶ ἐκόσμησε δὲ αὐτῶν τὰς κεφαλὰς πρῶτον τοῦ Γουλιέλμου καὶ ἔπειτα τοῦ διαδόχου. Η χαρὰ τῶν παιδιών ἦτο ἀνεκλάλητος, η δὲ φιλόστοργγος μητηρὶ βλέπουσα τὰ ώραιά των μέτωπα κατστράπτοντα υπὸ τὰ καλλίχροα ἄνθη, ἐγέλασε καὶ αὐτὴ ὑστερὸν ἀπὸ τόσον καιρὸν πικριῶν καὶ πόνου ψυχικοῦ, καὶ ἐγένετο εὐθυμοτέρα. Μετά τινας ἡμέρας, ἡ βασιλίσσα ἡγανακάσθη να παρευρεθῇ εἰς τινα χορὸν τοῦ Ναπολέοντος ἐν Τελσίτη. Ἐστόλισε τὴν κεφαλήν καὶ τὸ στήλος της μέ τὰ ἄγρια ἐκείνα τοῦ ἄγρου ἄνθη, τὰ ὄποια τόσον ἐπρεψαν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τῶν τέκνων της, η δὲ ἐντύπωσις, ἥν ἔκαμεν ἡ ἔκτακτος καλλονή της υπὸ τὸ κόσμημα τοῦτο, ὑπῆρξεν λίτακτος. Ἐκτοτε ὁ Γουλιέλμος, ὅστις ἐλάττερες τὴν μητέρα του, ἡγάπα ιδιαίστοις καὶ περιεύθαλπε τὰ τέως παρηγελμένα καὶ ἀσημα ταῦτα,

Mεταξὺ δέος κυριών τοῦ συναρμοῦ :

— Καὶ ποῦ ἀχροάσατε τὰ δόρτια σας :

— Τί λέτε κνούα; Εἴτε δικά μου, γγήσια.

— "Αχ ! τί δρατά ! πώς άπο ποσ ! Τὰ πέρητ κάνετε
και τὰ καλλίτερα μεσήτινα !

Τί ξενόρει δικύοιος περὶ τοῦ ὑπηρέτου;

— *Témoins.*

Kai ὁ ὑπηρέτης περὶ τοῦ κυρίου;

—Tá nárta.